

Napoli, Biblioteca nazionale Vittorio Emanuele III, II B 5

1326-1375 · cart., guardie cartacee · cc. 1 + 234 + 1 · mm 285 × 200.

*Filigrana*: (es. cc. 6, 222) liocorno, tipo Mošin-Traljić 6040 (1380-1390) (es. cc. 11-12, 99-100, 214-217) due cerchi con croce sovrapposta = Mošin-Traljić 2032 (1347-1348) (es. cc. 227, 230, 234) campana con croce = Mošin-Traljić 2951 (1350-1360).

*Fascicolazione*: 1 (7), 2-21 (8), 22 (4), 23-28 (8), 29 (6), 30 (8).

*Segnatura dei fascicoli*: fascicoli numerati da c. 8 a lettere greche <α'>-<κθ'> sul margine inferiore esterno della prima e dell'ultima carta di ciascuno; all'inizio e alla fine i numeri dei fascicoli sono oggi illeggibili.

*Specchio rigato*: mm 190×115.

*Righe*: 29.

*Scrittura e mani*: due scribi coevi hanno vergato il codice con caratteri chiari ed eleganti; la mano A in inchiostro nero e a lettere di corpo piccolo ha scritto le cc. 1r-171v, ha inserito scoli marginali e a c. 125r ha scritto "Ἰωάννης"; la mano B con inchiostro nero e a lettere rotonde di corpo di poco maggiore rispetto alla mano A ha vergato le cc. 172r-234r e sulla sommità di c. 172r ha scritto "Χριστὸς προηγῶν τῶν ἐμῶν πονημάτων". Una mano recente ha vergato le cc. 1v, 2v, 5v, 7v.

*Stato di conservazione*: carta di ottima qualità ma in pessime condizioni di conservazione, rosa dai tarli e macchiata dall'umidità. Margini lacerati, imbrattati di colla, talvolta con grave danno per il testo soprattutto all'inizio e alla fine del codice.

*Decorazione*: 1326-1375 (fascette che adornano i singoli componimenti, titoli, lettere iniziali in rosso; nelle orazioni di Gregorio Nisseno lettere iniziali con fascette o rimages in rosso. Scoli vergati parte in rosso parte a inchiostro; a c. 8r fascetta in rosso); immagine di S. Dionigi Areopagita dipinta in rosso, azzurro, giallo; a fianco del capo, attorno alla corona, in rosso le parole: "Ὁ ἅγ. διονύσιος" e "Ὁ ἀρεωπαγίτης".

*Legatura*: 1601-1700 (legatura farnesiana; in un'etichetta cartacea applicata sul dorso, a lettere dorate, "DIONIS. AREOPAG. OPERA NAZARI ET CHRYS."); restauro: restaurato nell'abbazia di Grottaferrata nel XX sec..

*Storia*: a c. 1r l'antica segnatura "B 3 n.° 9. Dionysios Areopagita Opera, Nazarij (un'altra mano "D. Gregorii Nazianzeni") et Chrysostomi". Appartenuto alla biblioteca privata di casa Farnese.

Possessore: Farnese <casa>.

Antiche segnature: B 3 n.° 9.

cc. 1v-2r

Titolo elaborato: *Versi in commemorazione dell'VII concilio ecumenico*.

Testo: inc.: *Τὸ τοῦ νόμου γράμμα*, expl.: *μακαρίζομεν*; Menaea, 1888, 394.

Osservazioni: tropari "Φωτίζου φωτίζου" (ed. Follieri, 1960-1963, s.v.), "Ἄρειον ὁμοῦ σὺν Μακεδωνίῳ".

c. 2r

Autore: Ephraem: Graecus <sec. 4.> (DOC, 1, 672-675).

Titolo identificato: *Sermo de secundo adventu et iudicio*, DOC, 1, 675; CPG 4029.

Osservazioni: frammento (ed. Assemani, 1746, 97 rr. 1025).

c. 2v

Autore: Christophorus: Mytilenaeus <sec. 11. in.> (DOC, 1, 492).

Titolo identificato: *Stichoi*, DOC, 1, 493; Kurtz, 1903; PG, 3, 116 C; Kurtz, 1903, 54.

cc. 3r-4v

Autore: Maximus: Confessor <580-662> (DOC, 2, 1311-1315).

Titolo identificato: *Scholia in corpus Areopagiticum*, DOC, 2, 1314; CPG 6625.1 = 7708; Epigramma a Dionysius Aeropagita, ed. PG, 4, 23-28.  
Testo: inc.: *Αγάμενος, θαυμάσας*, expl.: *πήχεις, βραχίονες*; PG, 4, 23-28.

c. 5rv

Autore: Isaac (abate).

Titolo elaborato: *Sentenze*.

Testo: inc.: *Μὴ συγκρίνης τοὺς ποιοῦντας σημεῖα καὶ τέρατα καὶ δυνάμεις ἐν κόσμῳ... Ἀγάπησον τὴν ἀργίαν*, expl.: *ὅταν ἐν εὐθηνία τῶν χρειῶν ἐσμέν, οὐ δυνάμεθα ἑαυτοὺς κατέχειν*.

Osservazioni: a c. 6r due brevi sentenze.

Bianche cc. 6v-7r.

c. 7v

Autore: Euthymius: Zigabenus <sec. 11.-12.> (DOC, 1, 743-745).

Titolo identificato: *Panoplia dogmatica*, DOC, 1, 743-745; PG, 130; frammento (ed. PG, 130, 25 A...D 3).

Testo: inc.: *Πόθεν οὖν ἡμῖν ἀρκτέον τοῦ προκειμένου συντάγματος καὶ σπουδάσματος... Ἐπίκουρος δὲ ἐκβάλλων καὶ θεδὸν καὶ πρόνοιαν*, expl.: *ἐκ τούτων οὖν Ἐπίκουρος*.

cc. 8r-10r

Autore: Maximus: Confessor <580-662> (DOC, 2, 1311-1315).

Titolo identificato: *Scholia in corpus Areopagiticum*, DOC, 2, 1314; CPG 6625.1 = 7708; Prologo all'opera di Dionysius Aeropagita.

Testo: inc.: *Τὴν μὲν εὐγένειαν*, expl.: *συμβέβηκε χειῖρας*; PG, 4, 16 A 1-21 A 11, 21 C 9-15; BHG 558m.

Osservazioni: sul margine inferiore di c. 8r si leggono quattro giambi a Dioniso, inc. "Τῶν τοῦ μεγίστου Διονυσίου λόγων", expl. "εἰ ταῦτα κόμπος ἄργυρος καὶ πορφύρα"; un'altra mano ha aggiunto un commento ai versi.

c. 10rv

Titolo elaborato: *Indice delle opere dello pseudo-Dionisio e delle sue opere perdute*, cfr. ed. Firenze, 1516, a I, VIv-VII.

cc. 10v-12v

Titolo elaborato: *Indice dei capitoli del De divinis nominibus (cc.74v-121r)*.

c. 13r

Titolo elaborato: *Spiegazione delle parole usate da Dionysius Aeropagita per riferirsi a cose o persone sacre*, prima parte ed. Firenze, 1516, A. VII; BHG 558e.

Testo: inc.: *Τελεστάς, ἱεροτελεστάς*.

c. 13v

Autore: Maximus: Confessor <580-662> (DOC, 2, 1311-1315).

Titolo identificato: *Scholia in corpus Areopagiticum*, DOC, 2, 1314; CPG 6625.1 = 7708; ed. PG, 4, 21 A 12- C 8 e 21 D 1-24 A 16; BHG 558 f.

cc. 14r-40r

Autore: Dionysius: Aeropagita <sec. 5.-6.> (DOC, 1, 644-646).

Autore: Maximus: Confessor <580-662> (DOC, 2, 1311-1315).

Titolo identificato: *De caelesti hierarchia*, DOC, 1, 644-645; CPG 6600.

Titolo identificato: *Scholia in corpus Areopagiticum*, DOC, 2, 1314; CPG 6625.1 = 7708; scoli marginali (ed. PG, 4, 40... 114).

Osservazioni: precede l'indice dei capitoli e l'epigramma "Ἀγγελικῆς σοφίης" (PG, 3, 116 c; Lundström, 1900, 140).

cc. 40r-74r

Autore: Dionysius: Areopagita <sec. 5.-6.> (DOC, 1, 644-646).

Autore: Maximus: Confessor <580-662> (DOC, 2, 1311-1315).

Titolo identificato: *De ecclesiastica hierarchia*, DOC, 1, 645; CPG 6601.

Titolo identificato: *Scholia in corpus Areopagiticum*, DOC, 2, 1314; CPG 6625.1 = 7708; ed. PG, 4, 115-184.

Osservazioni: premesso a c. 40r l'indice dei capitoli.

cc. 74r-121r

Autore: Dionysius: Areopagita <sec. 5.-6.> (DOC, 1, 644-646).

Autore: Maximus: Confessor <580-662> (DOC, 2, 1311-1315).

Titolo identificato: *De divinis nominibus*, DOC, 1, 645; CPG 6602.

Titolo identificato: *Scholia in corpus Areopagiticum*, DOC, 2, 1314; CPG 6625.1 = 7708; ed. PG, 4, 185..416.

Osservazioni: premesso a c. 74r l'indice dei capitoli e l'epigramma "Εἰς νόον αἰγλήεντα" (PG, 3, 117 A 3-5; Lundström, 1900, 141).

cc. 121r-124r

Autore: Dionysius: Areopagita <sec. 5.-6.> (DOC, 1, 644-646).

Autore: Maximus: Confessor <580-662> (DOC, 2, 1311-1315).

Titolo identificato: *De mystica theologia*, DOC, 1, 645; CPG 6603.

Titolo identificato: *Scholia in corpus Areopagiticum*, DOC, 2, 1314; CPG 6625.1 = 7708; ed. PG, 4, 416-433.

Osservazioni: precede l'epigramma "Καὶ νόον αἰγλήεντα" (PG, 3, 117 A 7-8; Lundström, 1900, 141).

cc. 124v-137r

Autore: Dionysius: Areopagita <sec. 5.-6.> (DOC, 1, 644-646).

Titolo identificato: *Epistulae*, DOC, 1, 645-645; CPG 6604-6613; epistole 1-10.

Osservazioni: precede l'indice delle epistole.

cc. 137r-138v

Altra relazione di D.I.: Eusebius: Caesariensis <ca. 260-ca. 339> (DOC, 1, 706-736).

Autore: Philo: Alexandrinus <20 a. C.-ca. 45> (DOC, 2, 1483-1484).

Titolo presente: *Φίλωνος· περὶ τῶν ἐκ περιτομῆς πιστευσάντων ἐν Αἰγύπτῳ, χριστιανῶν ἄμα καὶ μοναχῶν ἐκ τοῦ ἐπιγεγραμμένου λόγου αὐτῶν περὶ βίου θεωρητικοῦ* (c. 137r).

Titolo identificato: *De vita contemplativa*, DOC, 2, 1484; Daumas, 1963; capp. 21-22, 25, 28-29, 33-34 (expl. "ἐπισθέντες", ed. Daumas, 1963, 104.5), 68 (expl. "ψυχὴ", ed. Daumas, 1963, 124.4), 78 (expl. "κατιδοῦσα", ed. Daumas, 1963, 138.5).

Osservazioni: Subscr. "Μέμνηται τούτων καὶ Εὐσέβιος ἐν τῇ ἐκκλησιαστικῇ ἰστορίᾳ" (cfr. Eusebius Caesariensis, *Historia ecclesiastica*, II, 17, 7-20).

c. 138v

Autore: Polycrates: Ephesius <sec. 2.> (DOC, 2, 1529).

Titolo identificato: *Epistula ad Victorem Romanum*, DOC, 2, 1529; CPG 1338; frammento (ed. PG, 5, 1357 B 2-1360 A 4).

Testo: inc.: *Καὶ γὰρ κατὰ τὴν Ἀσίαν*, expl.: *κεκοίμηται*.

c. 139v

Autore: Clemens: Alexandrinus <ca. 150-215/216> (DOC, 1, 520-521).

Titolo identificato: *Quis dives salvetur*, DOC, 1, 521; CPG 1379; frammento.

Testo: inc.: *Ἴνα δὲ ἐπιθαρρήσης*, expl.: *βλεπομένης*; Stählin, 1970, 187, 27-190, 19.

c. 140v

Autore: Dionysius: Areopagita <sec. 5.-6.> (DOC, 1, 644-646).

Titolo identificato: *De divinis nominibus*, DOC, 1, 645; CPG 6602; excerpta dal cap. I, 2 (PG, 3, 636 C 6-10; 637 C 8-10); dal cap. IV, 2 (PG, 3, 696 B 5-6; C 10-11; dal cap. IV, 35 (PG, 3, 735 A 15-B 6), etc.

c. 140v

Autore: Dionysius: Areopagita <sec. 5.-6.> (DOC, 1, 644-646).

Titolo identificato: *De ecclesiastica hierarchia*, DOC, 1, 645; CPG 6601; excerpta (PG, 3, 373 B 7-8, 397 C 9-10).

c. 140v

Autore: Dionysius: Areopagita <sec. 5.-6.> (DOC, 1, 644-646).

Titolo identificato: *De mystica theologia*, DOC, 1, 645; CPG 6603; excerpta 8PG, 3, 1032 rr. 2-1 fino in fondo, 1033 A 14-15).

cc. 141r-144r

Titolo presente: *Μηνὶ ὀκτωβρίῳ γ', τοῦ ἁγίου ἱεραρχοῦ Διονυσίου τοῦ Ἀρεοπαγίτου, σιχηρά, ἦχος α'* (c. 141r).

Titolo elaborato: *Canonī*, due canoni a Dionysius Aeropagita, di cui il secondo attribuito a Theophanes.

Ultimo testo: inc.: *Τῷ Παύλῳ τῷ θείῳ*, expl.: *ἀυλίζομενος*; Menaea, 1888, 323 r. 26-329 r. 20.

Primo testo: inc.: *Ἀγγίστρω τῆς χάριτος*, expl.: *τὰ πέρατα*; Menaea, 1888, 321-322 r. 7.

cc. 144r-221r

Autore: Gregorius: Nazianzenus <santo; 329/30-389/90> (DOC 1, 859-869).

Titolo identificato: *Orationes*, DOC, 2, 867; nn. 2, 27-31; ai margini pochi scoli e lemni fino a c. 156r.

cc. 221v-234v

Autore: Johannes: Chrysostomus <santo; 349-407> (santo, patriarca d'Alessandria; DOC, 2, 1120; EI, 17, 232-233).

Titolo identificato: *Sermo de Sancto Spiritu*, PG, 52, 813-826.

Osservazioni: explicit non esattamente corrispondente alle edizioni.

*Bibliografia a stampa*: P. Baffi, *Catalogus mss. Graecorum Bibliothecae Regiae Neapolitanae*, in: J. A. Fabricius, *Bibliotheca graeca*, 5, Hamburg 1796, 788, n. 219.

S. Cirillo, *Codices Graeci manuscripti Regiae Bibliothecae Borbonicae*, 1, Neapoli 1826, 114-118, n. XXXIX.

G. Pierleoni, *Catalogus codicum graecorum Bibliothecae Nationalis Neapolitanae*, I, Roma 1962, 136-140, n. 43.

L. Pernot, *La Collection de Manuscrits grecs de la maison Farnèse*, in "Mélanges de l'École Française de Rome", 91 (1979), 457-506, qui 476.

B.R. Suchla, *Die sogenannten Maximus-Scholien des Corpus Dionysiacum Areopagiticum*, in "Nachrichten der Akademie der Wissenschaften in Göttingen I. Philologisch-Historische Klasse", 3 (1980), 31-66, 41-53.

R.E. Carter, *Codices chrysostomici graeci*, V, Paris 1983, 149-150.

E. Mioni, *Catalogus codicum graecorum Bibliothecae Nationalis Neapolitanae*, I.1, Roma 1992, 102-105.

M.R. Formentin, *Uno "scriptorium" a palazzo Farnese?*, in "Scripta. An international Journal of Codicology and Palaeography", 1 (2008), 77-102, qui 79.

M. De Groote, *Christophori Mitylenaii Versuum variorum collectio Cryptensis*, Turnhout 2012, XXXVIII-XXXIX (sigl. Λ).

*Fonti*: Dionysius Areopagita <pseudo->, *Tade enestin en tēde tē biblō tou hagiou Dionysiou. Peri tēs ouranias hierarchias*. Kephalaia 15. *Peri theiōn onomatōn*. Kephalaia 13. *Peri tēs*

ekklestiasikēs hierarch. Kephalaia 7. Peri mystikēs theologias. Kephalaia 5. Epistolai. 10. Martyrion tou hagiou Dionysiou. Haec insunt in hoc libro sancti Dionysii. De coelesti hierarchia. Cap. 15. De diuinis nominibus. Cap. 13. De pontificali dignitate. Cap. 7. De mystica theologia. Cap. 5. Epistolae. 10. Martyrium sancti Dionysii, Firenze, in aedibus Philippi Iuntae bibliopolae, 1516. S. Assemani, Sancti patris nostri Ephraem Syri Opera omnia quae exstant, 3, Romae 1746. Patrologia Graeca, ed. J.-P. Migne, Paris 1857-1886. V. Lundström, Ramenta Byzantina II–VII, Eranos, 4.2 (1900), 134–147. E. Kurtz, Die Gedichte des Christophoros Mitylenaios, Leipzig 1903. Enciclopedia italiana di scienze, lettere ed arti, Roma 1929-. Bibliotheca hagiographica Graeca, 3 éd. mise à jour et considérablement augmentée, par F. Halkin, Bruxelles 1957. V. Mošin-S. Traljić, Vodeni znakovi XIII-XIV vijeka, Zagreb 1957. E. Follieri, Initia hymnorum ecclesiae graecae, 1-4, Roma 1960-1963. F. Daumas, Philon d'Alexandrie, De vita contemplativa, Paris 1963. O. Stählin, L. Früchtel, U. Treu, Clemens Alexandrinus Stromata Buch 7. und 8.; Excerpta ex Theodoto; Eclogae prophetae; Quis dives salvetur; Fragmente, seconda edizione, 3, Leipzig 1970. Clavis Patrum Graecorum qua optima quaeque scriptorum patrum Graecorum recensione a primaevis saeculis usque ad octavum commode recluduntur, Turnhout 1974-2003. V. Volpi, DOC. Dizionario delle opere classiche, Milano 1994.

Recupero da catalogo

(Mioni, 1992, 102-105).

*Fondo:* **Manoscritti.**

*Nomi nel titolo:* **Theophanes.**

*Lingue:* **Greco classico (fino al 1453) (cc. 1v-2r), Greco classico (fino al 1453) (c. 2r), Greco classico (fino al 1453) (c. 2v), Greco classico (fino al 1453) (cc. 3r-4v), Greco classico (fino al 1453) (c. 5rv), Greco classico (fino al 1453) (c. 7v), Greco classico (fino al 1453) (cc. 8r-10r), Greco classico (fino al 1453) (c. 10rv), Greco classico (fino al 1453) (cc. 10v-12v), Greco classico (fino al 1453) (c. 13r), Greco classico (fino al 1453) (c. 13v), Greco classico (fino al 1453) (cc. 14r-40r), Greco classico (fino al 1453) (cc. 40r-74r), Greco classico (fino al 1453) (cc. 74r-121r), Greco classico (fino al 1453) (cc. 121r-124r), Greco classico (fino al 1453) (cc. 124v-137r), Greco classico (fino al 1453) (cc. 137r-138v), Greco classico (fino al 1453) (c. 138v), Greco classico (fino al 1453) (c. 139rv), Greco classico (fino al 1453) (c. 140rv), Greco classico (fino al 1453) (c. 140v), Greco classico (fino al 1453) (c. 140v), Greco classico (fino al 1453) (cc. 141r-144r), Greco classico (fino al 1453) (cc. 144r-221r), Greco classico (fino al 1453) (cc. 221v-234v).**

*Legami tra manoscritti:* **II A 10, II A 22, II A 25, II A 30, II A 31, II B 12, II C 2, II C 3, II C 12, II D 11, II D 12, II D 36, II D 45, II E 6, II E 7, II E 13, II E 14, II F 1, II F 2, II F 4, II F 8, II F 18, II F 24, II F 26, II F 27, II F 38, III B 3, III B 8, III B 11, III B 15 bis, III B 25, III D 4, III D 6 (stessa antica segnatura).**

*Codici di contenuto:* **opera religiosa.**

*Catalogazione:* **Linda Siben.**

*Data creazione scheda:* **6 febbraio 2013.**

*Data ultima modifica:* **20 dicembre 2014.**